

よ
よく読んでください

みのうきん し
未納金のお知らせ

へいせい ねん がつ にち
平成 年 月 日

ほごしゃ さま
さんの保護者様

がっこうちょう
学校長

がっこう ひつよう ひよう しはら
学校で必要な費用が、まだ支払われていません。内容を ご確認のうえ、お支払いください。

とうろく こうざ ひ お
登録した口座から引き落とします。登録した 銀行 / 郵便局 の口座に入金をお願いします。

しゅうきんぴ ぜんじつ にゅうきん ねが
※集金日の前日までに入金をお願いします。

げんきん しゅうきん
現金で集金します。集金日に必ずお子さんに持たせてください。

1. しゅうきんぴ
集金日: _____ がつ _____ にち

2. ごうけいきんがく
合計金額: _____ えん 円

うちわけ
内 訳: きゅうしょくひ
給食費 _____ えん 円

きょうざいひ
教材費 _____ えん 円

かいひ
PTA会費 _____ えん 円

がっこうがい がくしゅう かつどうひよう
学校外での学習・活動費用
_____ えん 円

えんそく
(遠足・キャンプ・社会見学・修学旅行・移動教室・文化鑑賞会)

た
その他 _____ えん 円

3. とくべつ じじょう にゅうきん むずか ばあい
特別な事情で、入金が難しい場合は、どうぞ学校に相談してください。

※ れんらくさき
連絡先: _____ がっこう 学校 TEL: (_____)

たんとう
(担当: _____)

Date _____ / _____ / _____
平成 年 月 日

Please read carefully

Overdue Notice

Dear Parent/Guardian of _____

(児童・生徒氏名)

Principal of _____ School
(学校名)

We have not yet received the payment listed below. Please check this and make the payment as follows.

To be charged to your registered account. Make deposit to the account.

※ Deposits should be made by the day before the money collection date.

To be collected in cash. Please have your child bring the payment to school.

1. Money collection date:

_____/_____/_____
月 日

2. Amount: _____ Yen

Breakdown School lunch _____ Yen

Study materials _____ Yen

PTA _____ Yen

Field learning activities _____ Yen

(Excursion, Camp, Field trip, School trip, Hands-on classes, Viewing events)

Other _____ Yen

6. If you have any problems making payments in time, please contact us.

※ Contact: _____ School Phone number (_____)

(Contact personnel: _____)